



م ق م : ١٦٠٢ - ١ / ٢٠٠٥

الكودكس الخاص بنكتار الفاكهة

المشروبات المحلاة غير الغازية

الجزء الاول :

نكتار الفاكهة

جمهورية مصر العربية
الهيئة المصرية العامة للمواصفات والجودة



تاريخ الاعتماد : ٢٠٠٥/٢/١٣

كل الحقوق محفوظة للهيئة، ما لم يحدد خلاف ذلك، ولا يجوز إعادة إصدار أى جزء من المواصفة أو الانتفاع به فى أى شكل وبأى وسيلة إلكترونية أو ميكانيكية أو خلافها ويتضمن ذلك التصوير الفوتوغرافى والميكروفيلم بدون تصريح كتابى مسبق من الهيئة أو الناشر.

الهيئة المصرية العامة للمواصفات والجودة

العنوان : ١٦ ش تدريب المتدربين – السواح – الأميرية.

تليفون : ٢٨٤٥٥٢٢ – ٢٨٤٥٥٢٤

فاكس : ٢٨٤٥٥٠٤

moj@idsc.net.eg

بريد الكترونى :

www.eos.org.eg

موقع الكترونى :



/ - . .

مقام

:

"

/ - . .

"

.

/

/



مشروبات المحلاة غير الغازية الجزء الأول : نكتار الفاكهة

١- المجال

تختص هذه المواصفة القياسية بالاشتراطات الأساسية و المعايير الوصفية الخاصة بنكتار الفاكهة .

٢- التعريف

١/٢ نكتار الفاكهة :

أحد صور الفاكهة المجهزة وهو مشروب فاكهة طبيعي غير متخمّر والقابل للتخمّر المعد للاستهلاك المباشر المتحصل عليه بواسطة خلط الماء مع عصير الفاكهة الطبيعي أو مركز الفاكهة لطبيعي أو مهروس الفاكهة الطبيعي أو مهروس الفاكهة الطبيعي المركز في وجود أو عدم واحد أو أكثر من المحليات الطبيعية المبينة بهذه المواصفة والذي لا تقل نسبة الفاكهة به عن النسبة المذكورة بالجدول المنصوص عليه بالمواصفة.

٢/٢ نكتار خليط الفاكهة :

منتج متحصل عليه من نوعين أو أكثر من الثمار المذكورة بهذه المواصفة .

* مصطلح (الفاكهة) يعنى الثمار الواردة بالجدول المذكور بهذه المواصفة .



٣- الاشتراطات الأساسية

- ١/ تكون المواد المضافة طبقاً للتشريعات الصادرة في هذا الشأن وفي حالة عدم وجود قرارات لأي من المواد المضافة تكون طبقاً لما تصدره لجنة دستور الأغذية الدولية.
- ٢/٣ تكون المحليات المستخدمة من المحليات الكربوهيدراتية (بند ٣/٤)
- ٣/٣ لا تزيد فترة الصلاحية على ١٢ شهر في حالة التعبئة في زجاج أو رقائق ألومنيوم أو عبوات كرتون مبطنة ، ٢٤ شهر في حالة التعبئة في علب مورنشة بورنيش مقاوم للحموضة .
- ٤/٣ تكون الحدود القصوى للمعادن الثقيلة طبقاً للمواصفة القياسية المصرية رقم ٢٣٦٠ " الحدود القصوى للمعادن الثقيلة " .
- ٥/٣ لا تزيد نسب متبقيات المبيدات في مكونات الفاكهة المستخدمة في تصنيع المنتج على الحدود المقررة الصادرة عن لجنة دستور الأغذية الدولية والمواصفات القياسية المصرية التي أصدرتها الهيئة في هذا الشأن .
- ٦/٣ يتم الفحص الإشعاعي علي الواردات من الدول المحددة بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١١٨٦ وأي تعديلات أو مستجدات تطرأ عليه .
- ٧/٣ يكون المنتج خالياً من الميكروبات الممرضة المسببة للتسمم الغذائي وسمومها والمسببة للفساد وسمومها.
- ٨/٣ يكون المنتج خالياً من خلايا و جراثيم الفطر والخميرة .
- ٩/٣ لا يزيد العد الكلي للبكتريا الهوائية على ١٠٠ خلية/مل .
- ١٠/٣ لا يقل حجم المحتويات عن ٩٠ ٪ من السعة المائية للعبوة (حجم / حجم) .
- ١١/٣ يكون الضغط في العلب الصفائح المعاملة حرارياً سليماً .
- ١٢/٣ يكون الحد الأدنى لدرجة البيركس للعصائر وبيورية العصائر المعاد استرجاعها وكذلك الحد الأدنى للعصير أو البيورية في نكتار الفاكهة (حجم/ حجم) طبقاً للجدول التالي :



| نوع الفاكهة | الاسم العلمي | الحد الأدنى لدرجة البيركس للعصائر وبيورية العصائر المعاد استرجاعها | الحد الأدنى للعصير أو البيورية في نكتار الفاكهة (حجم/حجم) |
|------------------|--|--|---|
| تفاح | Malus Domestica Borkh | ١١,٥ | ٥٠ |
| مشمش | Prunus armeniaca L | ١١,٥ | ٤٠ |
| موز | Musa species (excluded) (plantains) | — | ٢٥ |
| عليق أو توت شوكي | Rubus Fruitcosus L.(group name) | ٩ | ٣٠ |
| مشمش إسود | Ribes nigrum L. | ١١ | ٣٠ |
| كريز هندي | Malpighia spp (Moc. & Sesse) ex | ٦,٥ | ٢٥ |
| كمثرى حلوة | Spondia lutea L. | ١٠ | ٢٥ |
| شمام كاسب | Cucumis melo L subsp. Melo var. inodorus H. Jacq | ٧,٥ | ٢٥ |
| جوز الهند | Cocos nucifera L. | ٥ | ٢٥ |
| بلح | Phoenix dactylifera L. | ١٨,٥ | ٢٥ |
| تتين | Ficus carica L. | ١٨ | ٢٥ |
| جريب فروت | Citrus paradisi Macfad | ١٠ | ٥٠ |
| من أنواع الروبس | Rubus . loganobaccus L. H.Bailey | ١٠,٥ | ٢٥ |



| نوع الفاكهة | الاسم العلمى | الحد الأدنى لدرجة البيركس للعصائر وبيورية العصائر المعاد استرجاعها | الحد الأدنى للعصير أو البيورية في نكتار الفاكهة (حجم/حجم) |
|----------------------------|---|--|---|
| شمام | Cucumis melo L. | ٨ | ٣٥ |
| بشملة | Eriobotrya japonica | — | — |
| باباظ | Carica papaya L. | — | ٢٥ |
| خوخ | Prunus persica (L.) Batsch | ١٠,٥ | ٤٠ |
| كمثرى | Pyrus communis L. | ١٢ | ٤٠ |
| ككاى | Diospyros khaki Thunb | - | ٤٠ |
| برقوق | Prunus domestica L. subsp. Domestica | ١٢ | ٥٠ |
| رمان | Punica granatum L. | ١٢ | ٢٥ |
| سفرجل | Cydonia oblonga Mill | ١١,٢ | ٢٥ |
| عليق مداد | Rubus occidentalis L | ١١,١ | ٢٥ |
| العليق الأحمر | Rubus idaeus L. Rubus strigosus Michx | ٨ | ٤٠ |
| عنبيات حمراء | Ribes rubrum L | ١٠ | ٣٠ |
| ثمار من الفاكهة الوردية | | — | ٣٠ |
| ثمار من الفاكهة الوردية | Rosa spp | ٩ | ٤٠ |



| نوع الفاكهة | الاسم العلمي | الحد الأدنى لدرجة البيركس للعصائر وبيورية العصائر المعاد استرجاعها | الحد الأدنى للعصير أو البيورية في نكتار الفاكهة (حجم/حجم) |
|----------------|--|--|---|
| سولو | Prunus spinosa L | ٦ | ٢٥ |
| كريز مر | Prunus cerasus L | ١٤ | ٢٥ |
| نارنج | — | — | ٥٠ |
| تفاح كاستر | Annona muricata L. | ٧,٥ | ٤٠ |
| كريز مر | Prunus cerasus L. cv. Stevnsbaer | ١٧ | ٢٥ |
| فراولة | Fragaria X Ananassa Duchense (Fragaria Chiloensis Duchense x Fragaria virginiana Duchense | ٧,٥ | ٤٠ |
| تفاح سكري | Annona squamosa L | ١٤,٥ | ٢٥ |
| كريز | Eugenia uniflora Rich. | ٦ | ٢٥ |
| كريز حلو | Prunus avium (L.) L. | ٢٠ | ٢٥ |
| ليمون هندي حلو | Citrus paradisi + Citrus grandis | ١٠ | ٥٠ |



| نوع الفاكهة | الاسم العلمى | الحد الأدنى لدرجة البيركس للعصائر وبيورية العصائر المعاد استرجاعها | الحد الأدنى للعصير أو البيورية في نكتار الفاكهة (حجم/حجم) |
|---|---|--|---|
| طماطم | Lycopersicum esculentum L. | ٥ | ٥٠ |
| بطيخ | Citrullus lanatus (Thunb. & Matsum. Nakai var. Lanatus | ٨ | ٤٠ |
| عليق أبيض | Ribes rubrum L. | ١٠ | ٣٠ |
| فاكهة اخري ذات محتوي عالي من الحموضة | | | يصل الحد الادني للحموضة الي ٠,٥ |
| فاكهة اخري ذات تركيز عالي من اللب أو قوية النكهة | | | ٢٥ |
| فاكهة اخري منخفضة الحموضة واللب أو ذات نكهة متوسطة أو قليلة | | | ٥٠ |
| عنب | Vitis Vinifera L. or hybrids thereof Vitis Labrusca or hybrids thereof | ١٦ | — |
| جوافة | Psidium guajava L. | ٨,٨ | ٢٥ |
| يوسفي | Citrus reticulata Blanca | ١١,٨ | ٥٠ |



| نوع الفاكهة | الاسم العلمى | الحد الأدنى لدرجة البيركس للعصائر وبيورية العصائر المعاد استرجاعها | الحد الأدنى للعصير أو البيورية في نكتار الفاكهة (حجم/حجم) |
|-------------|--|--|---|
| مانجو | Mangifera indica L | ١٥,١ | ٢٥ |
| باشين فروت | Pasiflora edulis sims. F. edulus Passiflora edulis sims. F. flavicaarpa O. Def. | ١٣,٨ | ٢٥ |
| تمر هندي | Tamarindus indica | ١٣ | يصل الحد الأدنى للحموضة إلى ٠,٥ |
| برتقال | Citrus sinensis (L.) | — | ٥٠ |
| أناناس | Ananas comosus (L.) Merrill Ananas sativis L. Schult. F. | — | ٤٠ |

ملحوظة :

إذا كان العصير مصنع من فاكهة ليست مدرجة بالجدول السابق يجب أن ينطبق مع المواصفة الخاصة به فيما عدا الحد الأدنى لدرجة البيركس الخاصة بالعصير المسترجع من هذا النوع ، يجب أن يتساوى مع العصير المستخدم في إنتاج المركز .

٤- المعايير الوصفية

١/ يكون المنتج ذو خواص مميزة لنوع الثمار المنتج منها من حيث اللون والطعم والرائحة مع الاحتفاظ بالخواص الطبيعية والكيمائية والحسية المميزة لها .

٢/٤ يكون الماء المستخدم في التصنيع مطابقا للمواصفات القياسية المصرية الخاصة به.



- ٣/٤ تكون المحليات الطبيعية المستخدمة التالية مطابقة للمواصفات القياسية الخاصة بـ (سكروز - ديكتروز لا مائي - جلوكوز - فركتوز - سكروز سائل - سكريات محولة - شراب محول - شراب فركتوز) .
- ٤/٤ يكون مصدر السكر المستخدم في تحضير المشروب من قصب السكر - بنجر السكر - عسل النحل - سكر الفاكهة .
- ٥/٤ يجوز إضافة عصير الليمون (أضاليا أو بنزهير أو كلاهما) بنسبة لا تزيد على ما يعادل ٥ جم/ لتر من حمض الستريك اللامائي .
- ٦/٤ يجوز إضافة فيتامينات وأملاح معدنية بغرض التدعيم وطبقاً للحدود المقررة كمدعمات
- ٧/٤ يمكن تحسين الطعم المميز للنكتار بإعادة إضافة المواد المتطايرة ومكسبات النكهة السابق فصلها من الفاكهة المستخدمة في تحضير النكتار .
- ٨/٤ يجوز إضافة محسنات القوام المسموح بها .

٥- العبوات والبيانات

- ١/٥ يعبأ المنتج في عبوات مناسبة للمحافظة على المنتج
- ٢/٥ تكون العبوات المستخدمة مطابقة للمواصفات القياسية الخاصة بكل منها .
- ٣/٥ يراعى ما ورد بالمواصفة القياسية المشار إليها رقم ١٥٤٦ (بيانات بطاقات منتجات المواد الغذائية المعبأة) على أن يدون على العبوة البيانات باللغة العربية ، ويجوز كتابتها بأية لغات أجنبية أخرى الي جانب اللغة العربية .
- ١/٣/٥ اسم المنتج ، وعلامته التجارية إن وجدت .
- ٢/٣/٥ اسم المنتج (نكتار - اسم الفاكهة طبيعي أو اسم الفاكهة - نكتار أو نكتار خليط أو نكتار كوكتيل أو كوكتيل نكتار) على أن تكون بنفس الخط والحجم .
- ٣/٣/٥ بيان بالمكونات
- ٤/٣/٥ تاريخ الإنتاج وتاريخ انتهاء الصلاحية .
- ٥/٣/٥ نسبة العصير في نكتار الفاكهة (حجم / حجم)
- ٦/٣/٥ الحجم الصافي
- ٧/٣/٥ شروط الحفظ والتخزين والتداول
- ٨/٣/٥ عبارة " صنع في مصر " في حالة الإنتاج المحلى ، وبلد المنشأ واسم المستورد في حالة الاستيراد .



٩/٣/٥ في حالة استخدام مركز الفاكهة أو بيوريه الفاكهة المركز يجب أن يذكر ذلك بصورة واضحة على العبوة .

٦- طرق الفحص والاختبار

تجرى طرق الفحص والاختبار طبقاً للمواصفات القياسيتين م. ق. م رقم ٦٨٣ (طرق فحص واختبار عصائر الفاكهة) ، م. ق. م رقم ١٣٠ (طرق فحص واختبار منتجات الفاكهة)

٧- المصطلحات الفنية

| | |
|-------------------------------|-------------------------|
| Acerola(West Indian cherry) | كزيز هندي |
| Blackberry | عليق أو توت شوكي |
| Black currant | مشمش اسود |
| Caja | كمثري حلوة |
| Casaba Melon | شمام كاسب |
| Coconut | جوز الهند |
| Loganberry | من أنواع الروبرت |
| Nectarine | خوخ أملس |
| Nispero/Loquat | بشملة |
| Persimmon | كاكاي |
| Quince | سفرجل |
| Raspberry (Black) | عليق مداد |
| Raspberry (Red) | العليق الأحمر |
| Red Currant | عنبيات حمراء |
| Red Goosberry | ثمار من الفاكهة الوردية |
| Papaya | باباظ |



Cherry , Sour

كريز حمضى

Bitter Orange

نارنج

Soursop / Guanabana

كاستر التفاح

Star Apple

أحد أنواع ثمار السابوتا

Strawberry

فراولة

Cherry, Suriname

كريز

Sweet, Cherry

كريز حلو

Sweet Grapefruit (Oroblanco)

ليمون هندي حلو

Mandarine/Tangerine

بوسفي

المراجع

المواصفة القياسية المصرية م ٠ ق ٠ رقم ١٦٠٢ / ١٩٩٥ " المشروبات المحلاة غير الغازية

Joint FAO/WHO Food Standards Programme

Codex Alimentarius Commission

Twenty- Sixth Session

Rome, 30 June- 5 July 2003 .



الجهات التي اشتركت في وضع المواصفات

(-) -

الهيئة المصرية العامة للمواصفات والجودة

- ١- أنشئت الهيئة المصرية العامة للتوحيد القياسى عام ١٩٥٧ بالقرار الجمهورى رقم ٢٩ لسنة ١٩٥٧ الذى نص على اعتبارها المرجع القومى المعتمد للشئون التوحيد القياسى ونص القانون رقم ٢ لسنة ١٩٥٧ على أن المواصفة لا تعتبر قياسية إلا بعد اعتمادها من الهيئة.
- ٢- فى عام ١٩٧٩ صدر القرار الجمهورى رقم ٣٩٢ لسنة ١٩٧٩ الذى قرر ضم مركز ضبط الجودة إلى الهيئة.
- ٣- فى عام ٢٠٠٥ صدر القرار الجمهورى رقم ٨٣ لسنة ٢٠٠٥ بإعادة تسمية الهيئة لتصبح الهيئة المصرية العامة للمواصفات والجودة ، وبناء عليه فإن الهيئة تختص بما يلى :
 - إعداد وإصدار المواصفات القياسية للخامات والمنتجات والخامات والأجهزة ونظم الإدارة والتوثيق والمعلومات ومتطلبات الأمن والسلامة وفترات الصلاحية وأجهزة القياس.
 - التفتيش الفنى والاختبار والرقابة وسحب العينات وإصدار شهادات المطابقة للمواصفات المعتمدة وشهادات المعايرة لأجهزة القياس.
 - الترخيص بمنح علامة الجودة للمنتجات الصناعية وعلامات وشهادات الجودة والمطابقة للمنتجات للمواصفات القياسية.
 - تقديم المشورة الفنية وخدمات التدريب فى مجالات المواصفات والجودة القياس والمعايرة والاختبار والمعلومات لجميع الأطراف المعنية.
 - تمثيل مصر فى أنشطة المنظمات الدولية والإقليمية العامة فى مجالات المواصفات والجودة والاختبار والمعايرة.
- تقوم الهيئة بتنفيذ متطلبات واشتراطات اتفاقية العوائق الفنية على التجارة لمنظمة التجارة العالمية حيث أن الهيئة هى نقطة الاستعلام المصرية للإمداد بالمعلومات والوثائق فى مجال المواصفات وتقييم المطابقة.
- ٤- يدير الهيئة مجلس إدارة برئاسة وكيل أول الوزارة رئيس الهيئة، ويضم المجلس فى عضوية ممثلين عن مختلف الجهات المعنية للتوحيد القياسى وجودة الإنتاج والاختبار والمعايرة فى مصر بالإضافة إلى عدد من الأكاديميين والعلميين والخبراء والقانونيين ورجال الإعلام.
- ٥- يتم إعداد المواصفات القياسية من خلال لجان فنية يربو عددها على مائة لجنة يشارك فيها خبراء طبقاً للمعايير الدولية ومتخصصون من جميع الجهات المعنية ويقوم بالأمانة الفنية لها أعضاء من العاملين بالهيئة.
- ٦- يتم توزيع مشاريع المواصفات على قاعدة عريضة من الجهات المعنية والبلاد العربية لإبداء الملاحظات خلال فترة ستين يوماً كما تعرض هذه المشاريع على لجنة الصياغة ولجان عامة للمراجعة قبل العرض على مجلس الإدارة.
- ٧- تتبع الهيئة نظام الترخيص للمصانع باستخدام علامات الجودة على السلع والمنتجات المطابقة للمواصفات المصرية وذلك حماية المستهلكين وخدمة للصانعين لرفع جودة منتجاتهم. ويوجد بالهيئة مجموعة كبيرة من المعامل الحديثة لاختبار المنتجات الكيماوية ومواد البناء والتشييد والمنتجات الهندسية والغذائية ومنتجات الغزل والنسيج بالإضافة إلى معامل للقياس والمعايرة الميكانيكية والكهربائية والفيزيائية.
- ٨- يتوفر بالهيئة وحدة لحماية المستهلك لتتلقى شكاوىهم وتعمل على حلها وقد لاقت أعمال الوحدة نجاحاً كبيراً.
- ٩- يتوفر بالهيئة المكتبة الوحيدة فى مصر المتخصصة فى المواصفات القياسية تحتوى على أكثر من ١٣٠ ألف مواصفة دولية وأجنبية وإقليمية وعربية ومصرية.



ES: 1602-1/2003

codex fruit nectars

NON- CARBONATED SWEETEN DRINKS

PART : 1

FRUIT NECTARS

ICS :67.160..20

**Arab Republic of Egypt
Egyptian Organization for Standardization and Quality**